



大会

Distr.: General
8 December 2016
Chinese
Original: English

第七十一届会议

议程项目 30

钻石在助长冲突方面所起的作用

2016 年 12 月 6 日阿拉伯联合酋长国常驻联合国代表团给秘书长的普通照会

阿拉伯联合酋长国常驻联合国代表团致意联合国秘书长，并根据大会题为“钻石在助长冲突方面所起的作用：切断毛坯钻石非法交易与武装冲突之间的联系，以协助防止和解决冲突”的第 70/252 号决议第 28 段的规定，代表金伯利进程主席转递 2016 年金伯利进程报告和 2016 年 11 月 13 日至 17 日在阿拉伯联合酋长国迪拜举行的金伯利进程全体会议的最后公报(见附件和附文)。

阿拉伯联合酋长国常驻代表团谨请将此普通照会及其附件作为大会议程项目 30 下的文件分发为荷。



2016 年 12 月 6 日阿拉伯联合酋长国常驻联合国代表团给秘书长的普通照会的附件

金伯利进程证书制度提交大会的 2016 年报告

由金伯利进程 2016 年主席国阿拉伯联合酋长国提交

导言

1. 第十四次金伯利进程全体会议于 2016 年 11 月 13 日至 17 日在阿拉伯联合酋长国迪拜举行。

非洲倡议

2. 2016 年年初，金伯利进程主席采取了一个实用的办法来协助有需要的钻石生产国，特别是在非洲。

3. 在这一年期间，主席访问了亚美尼亚、安哥拉、比利时、博茨瓦纳、布基纳法索、布隆迪、中非共和国、刚果民主共和国、加纳、印度、日本、莱索托、莫桑比克、纳米比亚、大韩民国、俄罗斯联邦、卢旺达、南非、土耳其、乌干达、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、津巴布韦和中国香港，不仅侧重于金伯利进程现有成员国或领土，而且也侧重于可能加入该组织的那些国家或领土。

4. 全体会议表示高度赞赏阿拉伯联合酋长国主席积极领导金伯利进程，包括为此频繁旅行，提高公众对进程的认识，在中非共和国问题上展示领导能力，并提出加强进程的创新提案。

工作组轮换

5. 资格审查和主席职位委员会、规则和程序委员会、监测工作组、统计工作组、手工开采砂矿钻石问题工作组、钻石专家工作组和中非共和国监测小组在金伯利进程全体会议期间举行了会议。

6. 根据各工作组主席国每三年轮换一次的决定，全体会议通过了下列变动：

(a) 纳米比亚成为钻石专家工作组副主席国；

(b) 中国成为规则和程序委员会副主席国；

(c) 欧洲联盟将在 2017 年 1 月开始的三个月内把其作用和职责移交给监测工作组候任主席国南非，确保平稳和无缝的过渡；

(d) 博茨瓦纳成为监测工作组副主席国；

(e) 印度成为统计工作组副主席国；

(f) 全体会议核准刚果民主共和国成为手工开采砂矿钻石问题工作组 2017 年副主席国和 2018 年主席国。

7. 在担任金伯利进程 2016 年主席国之后，阿拉伯联合酋长国还成为资格审查和主席职位委员会主席国。

钻石专家工作组

8. 钻石专家工作组及其科学分组对改善中非共和国所产钻石的足迹进行了广泛研究。贝贝拉蒂县守规区的出口货运数据(5 月、7 月和 9 月)已经审查完毕，增加了该国的生产足迹。

9. 钻石专家工作组估值分组继续努力调查各国的毛坯钻石估值办法，以便为金伯利进程所有成员提供全面的参考。

10. 估值分组推进了征集参与方对估值调查表的答复的持续工作，并指出，大约 20 个金伯利进程参与方尚未完成调查表。全体会议注意到，完成调查表的最后期限是 2016 年 12 月。该分组还更新了其行动计划。

11. 全体会议请钻石专家工作组估值分组邀请经济合作与发展组织与金伯利进程合作，按照规则和程序推进这一工作。

毛坯钻石估值

12. 在钻石专家工作组估值分组的初步工作的基础上，全体会议确认了主席所做的努力，并注意到主席提出的旨在制定一项统一的毛坯钻石估值方法的提案。

13. 在整个 2016 年，毛坯钻石估值专题一直是钻石业各利益攸关方之间诸多辩论的主题。

14. 参加关于该专题的专门论坛的各国代表一致认为，更好地管理其资源以及改善钻石业工人和采矿者的生活条件，特别是非洲手工开采的砂矿钻石生产国的钻石业工人和采矿者的生活条件，对钻石生产国的未来极为重要。

15. 在金伯利进程下，根据 2012 年《关于将手工和小型钻石开采的发展纳入金伯利进程执行工作的华盛顿宣言》和 2005 年《关于加强对开采冲积层钻石活动的内部控制的莫斯科宣言》，做出了初步尝试，以解决毛坯钻石估值问题。这些宣言被概括为政策目标和建议，但未规定为钻石业采取哪些可执行的步骤。

16. 在这方面，主席在金伯利进程会议期间举办了三次讲习班，旨在利用业者的专长和知识，并引导他们制订毛坯钻石估值方面的最佳做法。

17. 第一次特别论坛是与经合组织合作举办的。整个钻石业的业者，包括机构、民间社会、专家和采矿者，都受邀参加论坛。

18. 与会者促请论坛明确毛坯钻石估值程序。该倡议的目的是巩固和加强辩论，同时商定达成共识，以促进普遍守规。特别论坛的目的还在于制定一套最佳做法原则，以帮助为钻石进口和出口中心创造公平竞争环境。

19. 与安特卫普世界钻石中心携手在比利时安特卫普举办了主席第二次特别论坛，重点讨论全球钻石业采用的估值做法。金伯利进程的三个支柱部门，即政府、行业和民间社会，都受到邀请。采矿公司代表、拍卖和招标专家、专业的钻石估值师、抛光钻石价格指数专家和经合组织也参加了讨论。

20. 论坛采取了“专家讲习班”的形式，是一次审查正在使用的其他方法的开放对话，这些方法最终将发展成为一个更加正规的毛坯钻石估值办法。

21. 主席主办了第三次、也是最后一次特别论坛，继续进行讨论，并推进已在如此短的期间内取得的进展。这次论坛于 2016 年 11 月 13 日举行，目的是围绕前两次特别论坛确定的一套通用标准达成共识。

22. 全体会议注意到，主席和特别论坛一些参与者称，这种方法可能包括供金伯利进程参与方采用的几个要素，包括在准备估值时采用标准化的毛坯钻石加工和分拣议定书，尽量利用可比毛坯钻石的同时期交易价格，在不可能做到这一点时，可能在从同时期交易得出毛坯钻石价值的基础上制订一种方法，其办法是透明、主观的，并借鉴行业做法。

资格审查和主席职位委员会：委内瑞拉玻利瓦尔共和国和加蓬

23. 委内瑞拉玻利瓦尔共和国于 2008 年 6 月自动暂时脱离金伯利进程，此后，进程于 2016 年 4 月顺利派出首个审查团，以审查该国是否遵守金伯利进程证书制度的最低要求，因为该国声称，它已完成了所有必要的变动，准备重新加入进程。审查团队通过了一项积极的报告，在闭会期间会议上讨论了该报告。

24. 11 月，全体会议通过了一项关于委内瑞拉玻利瓦尔共和国全面参与金伯利进程、包括从 2016 年 11 月 17 日开始恢复毛坯钻石贸易的决定。委内瑞拉玻利瓦尔共和国致力于在恢复出口后六个月内接待审查访问团。

25. 在接纳加蓬成为金伯利进程成员方面也取得了进展。全体会议鼓励加蓬在 2017 年闭会期间会议之前邀请一个专家团，以便启动其加入进程的工作。

监测工作组

26. 监测工作组提供最新资料，说明其 2016 年滚动工作方案的执行情况，其中既包括旨在执行关于金伯利进程证书制度同行评审制度的订正行政决定的经常性活动，也包括旨在落实在罗安达举行的 2015 年全体会议的相关结论的行动。

27. 全体会议注意到 2016 年年度报告工作的成果，年度报告是关于参与方执行金伯利进程证书制度情况的主要综合性和经常性信息来源，全体会议还欢迎 52 个参与方代表 79 个国家提交关于 2015 年证书制度执行情况的年度报告。监测工作组要求资格审查和主席职位委员会处理一个迟交报告的情况(巴拿马)。全体会议审查了年度报告评估情况，鼓励参与方继续提交关于本国执行证书制度情况的实质性年度报告。

28. 全体会议注意到关于在亚美尼亚、白俄罗斯、刚果、莱索托和坦桑尼亚联合共和国进行审查访问的报告，并请这五个参与方按照关于同行评审制度的订正行政决定，在下一闭会期间会议上汇报各项建议的执行情况。全体会议还注意到关于对中非共和国、科特迪瓦、刚果民主共和国、塞拉利昂、土耳其、阿拉伯联合酋长国和欧洲联盟进行审查访问的初步结果和意见的报告，并请各审查访问小组和审查团队在年底前最后完成其报告。

29. 全体会议注意到，监测工作组继续就关于安排和开展审查访问的指导说明进行讨论，该说明是根据该工作组一些成员分享的贡献和最佳做法实例编写的，这些成员曾担任审查访问小组组长。全体会议认为，这份新的指导说明是一个重要的实用工具，使审查访问小组成员和接待访问的参与方能够为顺利开展审查访问而做最佳准备，全体会议请工作组探讨如何在今后对关于同行评审制度的行政决定作出的修订中反映出这些准则。

中非共和国

30. 3月18日，按照关于恢复中非共和国毛坯钻石出口的业务框架的行政决定的要求，金伯利进程中非共和国监测小组核可了关于小组于2016年3月1日至4日对贝贝拉蒂进行实地访问的报告，并验证了后续行动委员会提出的指定贝贝拉蒂县为“守规区”的提案。

31. 由于3月取得的进展，应监测工作组主席的要求，阿拉伯联合酋长国同意领导中非共和国监测小组。

32. 全体会议肯定了中非共和国在执行关于恢复该国毛坯钻石出口的行政决定和业务框架方面取得的进展，并欢迎金伯利进程监测小组决定宣布贝贝拉蒂、博达、加诺特和诺拉为“守规区”。全体会议鼓励中非共和国的金伯利进程当局继续执行该行政决定和进程监测小组关于2016年3月和8月对贝贝拉蒂、博达、加诺特、加济和诺拉进行实地访问的报告所载各项建议，并继续落实加强警惕的措施，确保来自所有四个“守规区”的毛坯钻石均可追查。全体会议请进程监测小组继续按照其职权范围确保对拟议出口货物进行顺利检查，并进一步支持中非共和国的进程当局按设想对储存进行法证审计。

33. 全体会议注意到安全理事会第2127(2013)号决议所设、并经安理会第2262(2016)号决议延期的中非共和国问题专家小组向中非共和国三方后续行动委员会和金伯利进程监测小组提出的一项建议，即应确保按照拟议基准继续对所有守规区的行动自由进行监测。

34. 全体会议注意到，钻石专家工作组在中非共和国监测小组的代表向工作组成员通报了监测小组过去几个月的工作。关于该工作组在监测小组中的作用，钻石专家小组已经对四批拟议货物进行评估。其中三批货物已获准出口。全体会议注

意到，该工作组决定设立第二个钻石专家小组，以负责应对中非共和国守规区出口预期增长的情况。

35. 全体会议注意到，中非共和国监测小组就职权范围达成一致，其目的是根据2015年关于中非共和国的行政决定所载业务框架的规定，协助对中非共和国被暂停成员资格之前和之后的毛坯钻石储存进行法证审计。

36. 在这方面，全体会议欢迎美利坚合众国恢复在中非共和国的发展援助项目，以期加强该国的能力，协助该国执行关于恢复毛坯钻石出口的行政决定和业务框架，并鼓励其他参与方和观察员考虑提供补充性的技术援助。

37. 全体会议欢迎中非共和国及其参与金伯利进程的邻国(喀麦隆、刚果和刚果民主共和国)所采取的举措，以确保在遵守金伯利进程证书制度方面的具有区域性的问题上合作；鼓励中非共和国和进程监测小组继续与联合国有关行为体——特别是联合国中非共和国多层次综合稳定团和中非共和国问题专家小组——以及国际社会密切合作。

常设秘书处

38. 在这一年期间，主席面临的一个关切涉及金伯利进程现有框架内部的一些结构性缺陷，这些缺陷需要得到解决，以使进程更加稳健。

39. 各工作组成员所开展的工作对金伯利进程获得它今天所拥有的国际地位极为重要，行政支助机制在加强互动协作和沟通方面所作的努力在为该倡议奠定基础方面也同样至关重要。然而，尽管在这些领域取得了成功，仍需要设立一个常设机构，以推动这一进程。

40. 一个主要问题涉及有关国家重新加入该组织的程序。金伯利进程一直在制止全球范围内冲突钻石的流动方面发挥重要作用；在过去十年中，在认定采矿条件不符合规定的地方，制裁一直有效。然而，一旦各国解决这些问题并回到正规化道路上，重新加入进程则是一个漫长而复杂的过程，因为没有建立适当的结构和体制框架。各工作组在与中非共和国合作的经历中亲眼见证了这一点。

41. 为解决这一缺陷，金伯利进程迫切需要一个结构合理的常设机构来接管目前由众多辛勤志愿人员所做的工作，他们也有正式工作。讨论结果是，全体会议欢迎主席提出的一项旨在通过设立金伯利进程秘书处加强进程结构的提案。此种秘书处可支持进程的连续性和效率。全体会议确定，即将开始的审查周期为讨论如何改进进程提供了一个机会。该提案指出，此种秘书处可能会有助于推动进程在推进其目标和宗旨方面取得进展，例如，除其他可能性外，作为一种持续存在与有关国家保持联系，支持主席与政府官员和其他利益攸关方互动，协助进程应对已被暂停参与进程和正在恢复参与进程的参与方。在这方面，全体会议期待今后可能有办法加强与联合国系统的合作。

统计工作组

42. 全体会议注意到，统计工作组要求资格审查和主席职位委员会根据 2005 年 11 月的准则对未提交统计数据的情况采取行动。这一办法包括对未按照金伯利进程证书制度文件附件三的规定提交统计报告的参与方采取措施。

43. 全体会议注意到，统计工作组采用了一个自动图表模板，工作组成员打算在编制年度统计分析报告时采用该模板。报告自动化预计将减少成员在编写年度统计分析报告方面花费的时间，并减轻成员编写报告的负担。

44. 全体会议注意到，统计工作组启动了第四次年度数据异常情况调查程序，该程序被用来发现报告中的金伯利进程统计数据的异常和差异。

块环链技术

45. 金伯利进程主席宣布了一项倡议，即研究是否可能引进块环链技术来支持进程社区努力打击任何潜在的欺诈活动，并减少交易费用，同时增加安全措施。

46. 目前，参与金伯利进程的每个国家都有自己的颁发证书和储存所产生信息的方法。块环链支持的数据库可提供一种可靠方式来颁发和记录证书，防止伪造证书，创建更广泛的数据网络，甚至可能为了解国际钻石流动情况提供一个更加清晰的窗口。因此，该技术可能最终会消除颁发进程实物证书的必要性。

47. 主席审查了块环链技术的惠益，并在 11 月 14 日于阿拉伯联合酋长国迪拜举行的全体会议开幕式上介绍了研究成果。主席提议金伯利进程开始在统计工作组采用块环链技术来跟踪进出口统计数据，为此建立一个有 54 名参与者的系统，其中每个国家都将能够上传基于进程证书的每批出口货物的安全数据。

48. 考虑到该专题的复杂性，全体会议注意到，主席办公室向统计工作组介绍了金伯利进程内部的块环链技术。该工作组欢迎进一步讨论金伯利进程证书制度框架内部的块环链技术研究情况。

马诺河联盟

49. 马诺河联盟各国(科特迪瓦、几内亚、利比里亚和塞拉利昂)采取了进一步措施，以实施安全理事会第 2153(2014)号决议强调的区域办法倡议，安理会在该决议中解除了对科特迪瓦毛坯钻石出口的封锁。

50. 全体会议欢迎监测工作组技术小组和马诺河联盟之友小组不断为马诺河联盟各国提供支持，特别是目前正在努力使马诺河联盟秘书处的作用正规化，并调动其他实施伙伴和(或)技术援助提供者。

51. 全体会议还注意到财产权与小规模砂矿开采钻石发展计划所提供的最新情况，该计划由美国和欧洲联盟共同资助，并注意到欧洲联盟介绍了其为支持马诺河联盟区域办法而正在提供和计划提供的发展援助。全体会议鼓励所有参与方和观察员继续与马诺河联盟各国密切合作，并继续应对其技术援助需求。

手工开采砂矿钻石问题工作组

52. 全体会议注意到手工开采砂矿钻石问题工作组参与国对各自国家缺乏地质调查表示的关切，并赞同这一关切。此类研究将有助于确定手工采矿可行的区域、预期产量和预计钻石矿床维持的年数。该工作组参与国呼吁其他金伯利进程参与方和潜在捐助方为地质调查提供必要的技术援助。全体会议注意到，工作组参与国支持在各自的国家制订数据管理政策。

53. 全体会议注意到，手工开采砂矿钻石问题工作组参与国继续调整《关于加强开采冲积层钻石活动的内部控制的莫斯科宣言》和《关于将手工和小型钻石开采的发展纳入金伯利进程执行工作的华盛顿宣言》所载各项建议，并将有效执行建议纳入本国和区域采矿部门发展行动计划。

54. 全体会议感谢加入马诺河联盟的非洲国家及其他倡议和机构以及钻石促进发展倡议、美国和欧洲联盟作出的努力，以提供必要的能力和资源，有效推动《莫斯科宣言》和《华盛顿宣言》的执行。

规则和程序委员会

55. 全体会议注意到，规则和程序委员会批准了一个版本的金伯利进程证书制度核心文件，其中反映出在关于对证书制度核心文件的修改的第 1/2013 号决定中对 2013 年在南非约翰内斯堡核准的核心文件作出的更正。根据该决定，更正自 2015 年 1 月 1 日起适用。

56. 全体会议要求行政支助机制在金伯利进程官方网站上发布订正核心文件，以供参考。

57. 全体会议注意到，规则和程序委员会决定继续起草题为“金伯利进程的实用指导：如何对金伯利进程参与方和观察员进行调查”的文件。

加强民间社会的参与

58. 自金伯利进程设立以来，非政府组织一直站在打击冲突钻石非法贩运和贸易的斗争的最前沿。然而，谈到参加进程的会议或审查团，这些组织的参与程度远远低于业者，这主要是资金原因导致的。例如，对于闭会期间会议或全体会议，行业代表通常平均派 25 人参加，但民间社会仅有 2 名或 3 名代表出席。

59. 为了透明性和可持续性的缘故，这些非政府组织的均衡代表性对金伯利进程这样的倡议取得成功至关重要，因此，这一问题必须得到解决。钻石业是进程的支柱之一，可在这方面承担更大责任，并可支持设立一个基金，使非洲非政府组织得以在平等的基础上参加进程的所有会议和活动。

60. 注意到民间社会联盟由于若干问题已决定不参加金伯利进程的会议，全体会议表示希望该联盟今后广泛参与。为此，全体会议同意进一步讨论设立多方捐助者信托基金或所有参与方和观察员均可接受的类似机制的问题。

其他业务

61. 除了金伯利进程参与方和观察员代表团，下列代表以主席嘉宾的身份出席了会议：

(a) 中非共和国问题专家小组：Ruben De Koning，专家(自然资源)；联合国中非共和国多层次综合稳定团政治事务干事 Simon Pascal Alain Handy；

(b) 经济合作与发展组织：投资司法律顾问兼项目主管 Tyler Gillard；自然资源税收方面的资深经济学家 Dan Devlin；

(c) 中非促进可持续发展组织主席 Placide Ngombe；

(d) 中非矿井工艺和资源组织主席、金伯利进程中非共和国贝贝拉蒂后续行动委员会成员 Regina Toguera；

(e) 中非妇女促进可持续发展协会方案和项目主管 Ruth Laouba i；

(f) 非洲善治组织执行主任 Oladiran Bello。

62. 全体会议欢迎监测工作组决定按照其订正职权范围，接纳钻石促进发展倡议为工作组成员。

63. 全体会议表示注意到世界钻石理事会提出的关于其支持执行金伯利进程证书制度的活动的年度报告，并鼓励民间社会联盟、非洲钻石生产商协会和钻石促进发展倡议也根据 2009 年关于观察员活动的行政决定提交报告，说明它们为支持执行证书制度而开展的活动。

64. 金伯利进程主席请金融行动任务组参加闭会期间会议和全体会议及特别论坛；不过，该组织没有一个代表参加任何活动。

65. 然而，根据前几年遵循的惯例，全体会议同意与该任务组接触，为此邀请金伯利进程工作机构与其报告作者举行关于毛坯钻石供应链相关风险的讨论。

66. 全体会议注意到关于金伯利进程副主席国候选国甄选规则和标准的行政决定第 10 条。全体会议欢迎欧洲联盟成为金伯利进程 2017 年新任副主席国和 2018 年主席国，并欢迎印度成为 2018 年候任副主席国和 2019 年主席国。

67. 全体会议欢迎澳大利亚成为 2017 年新任主席国。全体会议回顾，东道国应为出席金伯利进程证书制度会议的人办理入境手续提供便利。全体会议承认，应充分尊重国家主权。

附文

2016 年金伯利进程最后公报

1. 第十四次金伯利进程全体会议于 2016 年 11 月 13 日至 17 日在阿拉伯联合酋长国迪拜举行。除了进程参与方和观察员代表团之外，中非共和国问题专家小组和经济合作与发展组织(经合组织)代表作为主席的嘉宾出席了会议。
2. 资格审查和主席职位委员会、规则和程序委员会、监测工作组、统计工作组、手工开采砂矿钻石问题工作组、钻石专家工作组和中非共和国监测小组举行了会议。
3. 全体会议表示高度赞赏主席积极领导金伯利进程，包括为此频繁旅行，提高公众对进程的认识，在中非共和国问题上展示领导能力，并提出加强进程的创新提案。
4. 全体会议感谢主席在金伯利进程会议期间举办特别论坛，并以此作为关于合成钻石和未披露的合成钻石问题的信息会议。
5. 全体会议确认主席作出的努力，并注意到主席提出的提案，旨在：(a) 制定毛坯钻石估价方法，(b) 为金伯利进程设立一个常设秘书处，(c) 设立一个民间社会联盟基金。全体会议希望在候任主席主持下继续讨论这些提案。
6. 全体会议欢迎主席提出的一项提案，旨在通过设立金伯利进程秘书处加强进程的结构。此种秘书处可支持进程的连续性和效率。全体会议确定，即将开始的审查周期为讨论如何改进进程提供了一个机会。该提案指出，此种秘书处可能有助于促进在推进进程的目标和宗旨方面取得进展，例如，除其他可能性外，作为一种持续存在与有关国家保持联系，支持主席与政府官员和其他利益攸关方互动，在被暂停参与和正在恢复参与进程的参与方方面为进程提供协助。在这方面，全体会议期待今后可能有办法加强与联合国系统的合作。
7. 全体会议重申致力于进程的三方结构。全体会议注意到民间社会联盟由于若干问题决定 2016 年不参加进程的会议，表示希望该联盟今后广泛参加会议。
8. 全体会议确认民间社会开展的重要工作，并表示打算考虑如何支持其有力的参与。为此，进程知悉主席提出的设立多方捐助者信托基金或所有参与方和观察员均可接受的类似机制的提案。
9. 全体会议注意到，进程一些成员在确保对其毛坯钻石进行适当估值方面面临挑战，在更好地了解这些挑战方面取得了进展。估值过低或过高会影响进程证书上的信息的准确性。
10. 全体会议赞赏主席主办的估值问题特别论坛，不同专家参加了论坛。全体会议注意到经合组织编写的关于某些生产国在毛坯钻石估值方面所面临挑战的研究报告草案，该项研究可能支持这些生产国努力从钻石生产中进一步调动国内资源。

11. 全体会议还感谢钻石专家工作组估值分组努力调查各国毛坯钻石的估值办法，可供进程所有成员全面参考。
12. 全体会议注意到，确保手工采矿者为其钻石获得公平估值是一个独立而又密切相关的问题，它本身需要关注。任何改进估值做法的进一步工作都应该易于理解，也应该让手工采矿者受益。
13. 全体会议注意到，对那些力求对其毛坯钻石得到准确估值有更大把握的国家，在为政府官员提供全面培训和技术援助的基础上制订一致的方法，将是有益的。
14. 全体会议注意到，主席和一些参加特别论坛的人士认为，这种方法可能包括将供进程参与方采用的几个要素，包括在准备估值时采用标准化的毛坯钻石加工和分拣议定书，尽量利用可比毛坯钻石的同时期交易价格，在不可能做到这一点时，可能在从同时期交易得出毛坯钻石价值的基础上制订一种方法，其办法是透明、主观的，并借鉴行业做法。世界钻石理事会作为观察员重申，当前和今后的所有讨论必须遵守竞争和反垄断法。
15. 全体会议知悉，下列民间社会组织代表作为主席的嘉宾出席了全体会议：
 - 中非促进可持续发展组织主席 Placide Ngombe
 - 中非矿井工艺和资源组织主席、中非共和国贝贝拉蒂金伯利进程后续行动委员会成员 Regina Toguera
 - 中非妇女促进可持续发展协会方案和项目主管 Ruth Laouba i
 - 非洲善治组织执行主任 Oladiran Bello。
16. 全体会议注意到，钻石专家工作组科学分组继续开展工作，改善中非共和国钻石足迹。三个月(5月、7月和9月)的出口货运数据已经审查完毕，增加了该国的生产足迹。这些货物来自守规区贝贝拉蒂县。
17. 全体会议注意到，为改进给中非共和国(和整个非洲)钻石打指纹的工作，科学分组与刚果民主共和国金伯利进程当局一起讨论了从与中非共和国接壤的刚果民主共和国最北的产区购买一小包有代表性的钻石(至少 150 颗)的问题。这项工作的目的是科学区分来自这两个国家的钻石。
18. 此外，钻石专家工作组科学分组听取了俄罗斯联邦某科学私营公司对适用荧光光谱学分析钻石独有指纹的介绍。
19. 全体会议注意到，钻石专家工作组估值分组目前正在努力征集参与方对估值调查表的答复，大约 20 个金伯利进程参与方尚未完成调查表。全体会议注意到，完成调查表的最后期限是 2016 年 12 月。

20. 钻石专家工作组估值分组打算继续按照其最新行动计划开展工作。全体会议注意到，在 5 月于阿拉伯联合酋长国和 9 月于比利时安特卫普举行的闭会期间会议期间，以及当前于阿拉伯联合酋长国举行的全体会议期间，举行了主席估值问题特别论坛，估值分组讨论了这些论坛的成果和结论。此外，估值分组报告了经合组织关于上述主席特别论坛的观察细节的协商草案。在此基础上，全体会议请估值分组按照规则和程序邀请经合组织与金伯利进程合作，以推进这一工作。
21. 全体会议注意到，为了继续并扩大估值分组的活动，钻石专家工作组修订了其职权范围和 2015 年行动计划。
22. 全体会议注意到，钻石专家工作组正在敲定一项详细规定为科学目的使用技术证书的拟议订正行政决定，以此取代关于科特迪瓦被禁钻石的第 01/13 号行政决定。
23. 全体会议注意到，钻石专家工作组讨论了恢复金伯利进程与世界海关组织之间关系的问题，并随后开展工作，审查与协调制度编码有关的分类问题。
24. 全体会议注意到，钻石专家工作组打算更新仍然适用的技术准则和将在即将开展的审查进程中处理的其他时间较久的指导意见案文。
25. 全体会议注意到，钻石专家工作组向其成员提供了最新资料，说明就被没收毛坯钻石的处置问题对金伯利进程参与方进行调查取得的结果。
26. 全体会议核可了钻石专家工作组的建议，即坦桑尼亚联合共和国成为该工作组成员，该国自 2015 年以来一直是工作组临时成员。
27. 全体会议核可了钻石专家工作组的建议，即选定世界钻石理事会为工作组主席，纳米比亚为副主席国。
28. 全体会议注意到，莫桑比克接待了一个专家团，报告草稿应在 2017 年第一季度前完成。
29. 全体会议注意到，规则和程序委员会批准了一个版本的金伯利进程证书制度核心文件，其中反映出在关于对证书制度核心文件的修改的第 1/2013 号决定中对 2013 年在南非约翰内斯堡核准的核心文件作出的更正。根据该决定，更正自 2015 年 1 月 1 日起适用。全体会议要求行政支助机制在进程官方网站上公布这一版本的文件，以供参考。
30. 全体会议注意到，规则和程序委员会决定继续起草题为“金伯利进程的实用指导：如何对金伯利进程参与方和观察员进行调查”的文件。
31. 全体会议注意到，规则和程序委员会就金伯利进程与外部组织的互动协作所开展的工作，并注意到该委员会希望继续进一步讨论这一问题。

32. 全体会议鼓励委员会考虑更新与金伯利进程工作机构主席职位有关的行政决定。
33. 全体会议注意到，规则和程序委员会正在继续讨论甄选委员会主席的问题。
34. 全体会议欢迎中国成为委员会副主席国。
35. 全体会议欢迎委内瑞拉玻利瓦尔共和国恢复参与金伯利进程。
36. 委内瑞拉玻利瓦尔共和国已承诺至迟于恢复出口后的6个月内接待一个审查访问团，乌克兰将受邀参加这次访问。在这方面，全体会议注意到，委内瑞拉玻利瓦尔共和国明确承诺并表示有意接待一个审查访问团，并欢迎乌克兰参加审查访问。
37. 全体会议感谢资格审查和主席职位委员会介绍在加蓬执行金伯利进程证书制度的情况。全体会议鼓励加蓬在 2017 年闭会期间会议之前邀请一个专家团，以便启动其加入进程的工作。
38. 全体会议核准阿拉伯联合酋长国成为资格审查和主席职位委员会主席国。
39. 全体会议注意到，世界珠宝联合会申请获得观察员地位，在资格审查和主席职位委员会会议上讨论了这一申请。目前得出的结论是，不接受该联合会作为独立观察员加入进程。
40. 全体会议欢迎监测工作组提供最新情况，说明其 2016 年滚动工作方案的执行情况，其中既包括旨在执行关于金伯利进程证书制度同行评审制度的订正行政决定的经常性活动，也包括旨在落实在安哥拉担任主席国期间在罗安达举行的 2015 年全体会议的相关结论的行动。
41. 全体会议欢迎监测工作组决定选定南非为其候任主席国，博茨瓦纳为候任副主席国。在这方面，全体会议感谢欧洲联盟在过去 13 年里在有效地主持工作组的工作方面展示出领导能力，并支持工作组决定让欧洲联盟作为工作组即将卸任的主席，将在 2017 年 1 月起的三个月内把其作用和职责移交候任主席国南非，以确保平稳和无缝的过渡。
42. 全体会议欢迎监测工作组决定按照其订正职权范围，接纳钻石促进发展倡议为成员。
43. 全体会议注意到 2016 年年度报告工作的成果，年度报告是关于参与方执行金伯利进程证书制度情况的主要综合性和经常性信息来源，全体会议还欢迎 52 个参与方代表 79 个国家提交关于 2015 年证书制度执行情况的年度报告。全体会议注意到，监测工作组要求资格审查和主席职位委员会处理一个迟交报告的情况(巴拿马)。全体会议审查了年度报告的评估情况，鼓励参与方继续提交关于本国执行证书制度情况的实质性年度报告。

44. 全体会议注意到世界钻石理事会提出的关于其支持执行金伯利进程证书制度的活动的年度报告，并鼓励民间社会联盟、非洲钻石生产商协会和钻石促进发展倡议也根据 2009 年关于观察员活动的行政决定提交报告，说明它们为支持执行证书制度而开展的活动。
45. 全体会议注意到关于在亚美尼亚、白俄罗斯、刚果、莱索托和坦桑尼亚联合共和国进行审查访问的报告，并请这五个参与方按照关于同行评审制度的订正行政决定，在下一闭会期间会议上汇报各项建议的执行情况。全体会议还注意到关于在中非共和国、科特迪瓦、刚果民主共和国、塞拉利昂、土耳其、阿拉伯联合酋长国和欧洲联盟开展的审查访问的初步结果和意见的报告，并请各审查访问小组和审查团队在年底前敲定其报告。
46. 此外，全体会议注意到墨西哥和斯威士兰执行审查访问报告所载建议，并请这两个参与方在其下一次年度报告中反映这一后续行动。
47. 全体会议欢迎博茨瓦纳、巴西、喀麦隆、加纳、印度、老挝人民民主共和国、毛里求斯、纳米比亚、挪威、巴拿马和多哥表示有意接待一个审查访问团。全体会议欢迎这些国家承诺让本国认证体系不断接受审查，力行改进，并呼吁其他参与方继续根据金伯利进程同行评审制度邀请审查访问团。
48. 全体会议注意到，监测工作组继续讨论关于安排和开展审查访问的指导说明，该说明是根据工作组一些成员分享的贡献和最佳做法实例编写的，这些成员曾担任审查访问小组组长。全体会议认为，这份新的指导说明是一个重要的实用工具，使审查访问小组成员和接待访问的参与方能够为顺利开展审查访问而做最佳准备，全体会议请工作组探讨如何在今后对关于同行评审制度的行政决定作出的修订中反映出这些准则。
49. 全体会议欢迎监测工作组的一项提案，即鼓励金伯利进程参与方与进程当局加强后续行动，并探讨如何通过进程网站上开辟一个专区进一步提供关于伪造的进程证书的信息。
50. 全体会议肯定了中非共和国在执行关于恢复该国毛坯钻石出口的行政决定和业务框架方面取得的进展，并欢迎金伯利进程监测小组决定宣布贝贝拉蒂、博达、加诺特和诺拉为“守规区”。全体会议鼓励中非共和国的进程当局继续执行该行政决定和进程监测小组关于 2016 年 3 月和 8 月对贝贝拉蒂、博达、加诺特、加济和诺拉进行实地访问的报告所载建议，并继续落实加强警惕的措施，确保来自所有四个“守规区”的毛坯钻石均可追查。全体会议请进程监测小组按照其职权范围继续确保对拟议出口货物进行顺利检查，并进一步支持中非共和国的进程当局按设想对储存进行法证审计。全体会议注意到安全理事会第 2127(2013)号决议所设、并经安理会第 2262(2016)号决议延期的中非共和国问题专家小组向中非

共和国三方后续行动委员会和进程监测小组提出的一项建议，即应确保按照拟议基准继续对所有守规区的行动自由进行监测。

51. 全体会议注意到，钻石专家工作组在中非共和国监测小组的代表向工作组成员通报了监测小组过去几个月的工作。关于钻石专家工作组在监测小组的作用，钻石专家小组对四批拟议货物进行了评估。其中三批货物获准出口。全体会议注意到，工作组决定设立第二个钻石专家小组，以负责应对中非共和国守规区出口预期增长的情况。

52. 全体会议注意到，中非共和国监测小组制定了一份职权范围文件，其目的是根据 2015 年关于中非共和国的行政决定所载业务框架规定的职责，在现有储存的任何部分出口前，促进对暂停成员资格之前和之后班吉的毛坯钻石储存进行法证审计。

53. 在这方面，全体会议欢迎美利坚合众国恢复在中非共和国的发展援助项目，以期加强该国的能力，协助该国执行关于恢复毛坯钻石出口的行政决定和业务框架，并鼓励其他参与方和观察员考虑提供补充性的技术援助。

54. 全体会议欢迎中非共和国及其参与金伯利进程的邻国(喀麦隆、刚果和刚果民主共和国)采取举措，确保在遵守金伯利进程证书制度方面的具有区域性的问题上合作，并鼓励中非共和国和进程监测小组继续与联合国有关行为体——特别是联合国中非共和国多层面综合稳定团和中非共和国问题专家小组——以及国际社会密切合作。

55. 全体会议注意到马诺河联盟各国(科特迪瓦、几内亚、利比里亚和塞拉利昂)采取进一步措施，实施安全理事会第 2153(2014)号决议强调的区域办法倡议，安理会在该决议中解除了对科特迪瓦毛坯钻石出口的封锁。全体会议欢迎监测工作组技术小组和“马诺河联盟之友”小组不断为马诺河联盟各国提供支持，特别是目前正在努力使马诺河联盟秘书处的作用正规化，并调动其他实施伙伴和(或)技术援助提供者。

56. 在这方面，全体会议还注意到财产权与小规模砂矿开采钻石发展计划所提供的最新情况，该项目由美国和欧洲联盟共同资助，并注意到欧洲联盟介绍了其为支持马诺河联盟区域办法而正在提供和计划提供的发展援助。全体会议鼓励所有参与方和观察员继续与马诺河联盟各国密切合作，并继续应对其技术援助需求。

57. 全体会议注意到，钻石促进发展倡议向监测工作组和手工开采砂矿钻石问题工作组成员通报了其采矿者登记方案在刚果民主共和国的执行情况，包括统计数据 and 金伯利进程的相关调查结果。

58. 全体会议同意与金融行动特别任务组接触，为此邀请金伯利进程工作机构与其报告作者举行关于毛坯钻石供应链相关风险的讨论。

59. 全体会议注意到，2015 年，统计工作组完成了 37 项参与方统计分析。仍有 17 项分析尚待完成。

60. 全体会议注意到，以下金伯利进程参与方在进程毛坯钻石统计网站上的统计数据不完整或缺失：

2015 年

- 墨西哥(Q4 证书数)

2016 年

- 孟加拉(Q2 贸易和证书数)
- 巴西(H1 生产)
- 印度尼西亚(H1 生产)
- 墨西哥(Q2 贸易和证书数)
- 委内瑞拉玻利瓦尔共和国(H1 生产)

61. 全体会议注意到，统计工作组请资格审查和主席职位委员会按照 2005 年 11 月的准则对未提交统计报告的情况采取行动。这一办法包括对未按照金伯利进程证书制度文件附件三的规定提交统计报告的参与方采取措施。

62. 全体会议注意到，统计工作组启动了第四次年度数据异常情况调查程序，该程序被用来发现报告中的金伯利进程统计数据的异常和差异。工作组为已确定其报告数据中存在重大异常情况的进程参与方编制、审查和分析了调查表。这些参与方不久应收到一份依照 2012 年关于数据异常情况调查程序的行政决定并根据其异常情况编写的调查问卷。统计工作组希望在下一次闭会期间会议之前审查调查程序，以确定这一工具是否可行。

63. 全体会议注意到，统计工作组采用了一个自动图表模板，工作组成员打算在编制年度统计分析报告时采用该模板。报告自动化预计将减少成员在编写年度统计分析报告方面花费的时间，并减轻成员编写报告的负担。

64. 全体会议感谢统计工作组努力编制一个核对调查表，工作组可采用该调查表来制订核对统计数据的准则。全体会议期待工作组继续努力编制调查表。

65. 全体会议注意到，统计工作组向中非共和国监测小组提供了支持，并与监测工作组和钻石专家工作组举行了关于中非共和国的现状和前进方向的联合会议。

66. 全体会议注意到，主席办公室向统计工作组介绍了金伯利进程内部的块环链技术。工作组欢迎进一步讨论金伯利进程证书制度框架内的块环链技术研究情况。
67. 全体会议注意到，统计工作组正在继续讨论其主席的甄选问题。
68. 全体会议欢迎印度成为统计工作组副主席国。
69. 全体会议注意到，手工开采砂矿钻石问题工作组参与国继续调整《关于加强开采冲积层钻石活动的内部控制的莫斯科宣言》和《关于将手工和小型钻石开采的发展纳入金伯利进程执行工作的华盛顿宣言》所载各项建议，并将有效执行建议纳入本国和区域采矿部门发展行动计划。
70. 全体会议感谢马诺河联盟各国及其他倡议和机构以及钻石促进发展倡议、美国和欧洲联盟作出的努力，以提供必要的能力和资源，有效推动《莫斯科宣言》和《华盛顿宣言》的执行。
71. 全体会议欢迎刚果民主共和国成为手工开采砂矿钻石问题工作组副主席国。
72. 全体会议注意到该工作组参与国对各自国家缺乏地质调查表示的关切，并赞同这一关切。此类研究将有助于确定手工采矿可行的区域、预期产量和预计钻石矿床维持的年数。工作组参与国呼吁其他金伯利进程参与方和潜在捐助方为地质调查提供必要的技术援助。全体会议还注意到，工作组参与国支持在各自国家制订数据管理政策。
73. 全体会议欢迎执行 2013 年在南非约翰内斯堡全体会议上通过的关于金伯利进程工作机构主席职位的第 04/2013 号行政决定。此外，全体会议鼓励继续适用这项行政决定。
74. 全体会议欢迎澳大利亚成为 2017 年新任主席国。全体会议回顾，东道国应为出席金伯利进程证书制度会议的人办理入境手续提供便利。全体会议承认，应充分尊重国家主权。
75. 全体会议核准刚果民主共和国成为手工开采砂矿钻石问题工作组 2017 年副主席国和 2018 年主席国。
76. 全体会议注意到关于金伯利进程副主席国候选国甄选规则和标准的行政决定第 10 条。全体会议欢迎欧洲联盟成为金伯利进程 2017 年新任副主席国和 2018 年主席国，并欢迎印度成为 2018 年候任副主席国和 2019 年主席国。
-